Jahrgang 96 Erscheint seit 1895

# AMTS #BI

Einzelpreis: öS 12,-

Jahresabo: öS 350,-

DER STADT WIEN



(Foto: PID)

Medieninhaber und Herausgeber: Stadt Wien -Presse- und Informationsdienst (MA 53), Rathaus, 3. Stiege, 1082 Wien. Verleger, Anzeigenre-daktion, Vertrieb, Abon-nement: Gewista WerbegesmbH, Litfaßstr. 6, 1031 Wien, Telefon 78 97 61-30 Dw. Hersteller: Bohmann Druck und Verlag Gesellschaft m.b.H. & Co. KG., 1110 Wien, Leberstr. 122. Textredaktion: Presseund Informationsdienst. Telefon 4000-81019 DW, Telefax 400099/81027 DW Chefredakteurin: Bettina Hrdina, Presse- und Informationsdienst, Telefon 4000-81027 DW.

> Verlags- und Herstellungsort Wien.

Aus Altpapier hergestellt

## In diesem Amtsblatt

Rückblick 1990: Mehr als 324 Millionen für den Sport Smejkal: Bessere Information und Beratung für ausländische Familien

#### Nr.3 17. Jänner 1991

Anzeigenannahme, Post-anschrift: 1031 Wien, Postfach 95, Telefon 78 97 61-30 DW, Telefax 78 72 41. Abonnement- und Anzeigen-Zahlungen: Zentralsparkassen-Konto: 696 200 708. Einzahlungen für Pflichteinschaltungen: Zentral-sparkassen-Konto: 696 202 605.



AUFSPERRDIENST TAG UND NACHT - SOFORTSCHLÜSSELDIENST

Tresore, Hauptschlüsselanlagen – sämtliche Markensicherheitsschlösser – sämtliche Reparaturarbeiten in ganz Wien und Umgebung.

Reparatur und Neumontage von Hausbriefanlagen.

Einbruchschutz-Türen

schußsicher

TAG und NACHT Einsatzfahrzeuge TEL. 33 44 61 davon 11 mit Funk

# hamberge baugerellrchaftm.b.h.







Mitglied der Vereinigung industrieller Bauunternehmungen Österreichs

Zweigniederlassung:

#### A-1235 Wien Perchtoldsdorfer Straße 15

Telefon: 86 45 01 Serie Telex: 131228 · Telefax: 86 45 01/60

#### Zentrale:

#### 4010 Linz/Donau Bürgerstraße 11

Telefon: 0 73 2 / 27 11 11 Serie Drahtanschrift: Hambergerbau Linz Telex: 02/1294 · Telefax: 0 73 2 / 27 11 11/70

#### Zweigniederlassungen:

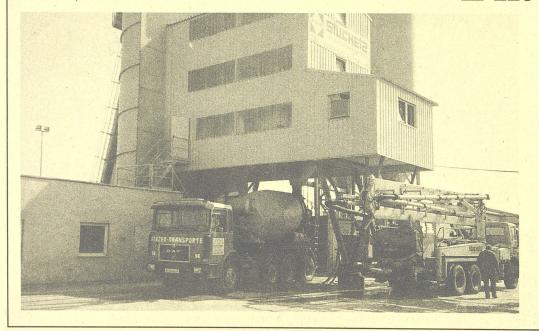
2103 Langenzersdorf Anton-Hanak-Gasse 1-3 5020 Salzburg Franz-Sauer-Straße 46-50 4400 Steyr Anna-Zelenka-Straße 13 8020 Graz Feuerbachgasse 16 9020 Klagenfurt Lidmanskygasse 5

## Otto Herzer

Gesellschaft m. b. H.

TRANSPORTE · SAND · KIES · ERDBAU

1224 Wien-Aspern Zachgasse 18 Transportbetrieb: 1228 Wien, Guntherstraße TELEFAX 220 55 44/22 **220 55 44-0 (Serie)** 



Lieferung von Sand und Kies als Zuschlagsstoff für Transportbeton im Auftrag von Ing. W. STUCHETZ

#### Ehrungen

Die Wiener Landesregierung beschloß in ihrer Sitzung am 8. Jänner 1991 folgende Ehrungen:

Das Silberne Ehrenzeichen für Verdienste um das Land Wien erhält Helga Mischek.

Das Goldene Verdienstzeichen des Landes Wien erhält Kaplan Mag Johannes Wahala.

3

#### Personelles

Der Wiener Stadtsenat beschloß in seiner Sitzung am 8. Jänner 1991 folgende Beförderungen:

Senatsrat Dr Gerhard Schwaiger (MA 4) wird Obersenatsrat.

Die Oberstadtbauräte Dipl Ing Heinz Fuchs (MA 37), Dipl Ing Rüdiger Hälbig (MA 19) und Dipl Ing Helmut Johannides (MA 43) werden Senatsräte.

Die Obermagistratsräte Dr Roland Kassar (MA 2), Dr Wolfgang Reiter (Amtsdirektor des Stadtschulrates für Wien), Mag Robert Spacek (MA 5) und Dr Herbert Vesely (MA 1) werden Senatsräte.

Archivrat Dr Wolfgang Mayer (MA 8) wird Oberarchivrat.

Technischer Amtsrat Ing Herbert Auweck (MD-BD) wird Technischer Oberamtsrat.

Die Amtsrätin Hedwig Röth (MA 2) wird Oberamtsrätin.

Die Amtsräte Erich Scheck-Wisent (MA 17) und Wilhelm Sklenar (MA 59) werden Oberamtsräte.

Magistratsrat Dr Christoph Somereder (MA 70) wird Obermagistratsrat

Die Spitalsoberärztin Dr Helga-Christa *Holm*, die Spitalsoberärzte Dr Raoul *Karner*, Dr Gerhard *Studler*, die Anstaltsoberärztinnen Dr Hanna *Lepizh*, Dr Helga *Suchanek-Fröhlich* und Dr Hemma *Unterluggauer*, die ärztliche Abteilungsvorständin Primaria Dr Eva *Fuchswans* und der ärztliche Institutsvorstand Dozent Dr Gerald *Trhavsky* (alle MA 17) werden in die Dienstklasse VII befördert.

\*

#### Auflage eines Entwurfes für ein Wiener Landesgesetz zur öffentlichen Einsicht

Das Amt der Wiener Landesregierung hat folgenden Gesetzentwurf ausgearbeitet:

8. Novelle zum Wiener Schulgesetz

Der Entwurf mit erläuternden Bemerkungen und Textgegenüberstellung liegt in den Magistratischen Bezirksämtern in der Zeit vom 21. Jänner 1991 bis 28. Februar 1991 zur öffentlichen Einsicht auf. Die Einsichtnahme ist Montag bis Mittwoch und Freitag von 8 bis 15.30 Uhr und Donnerstag von 8 bis 17.30 Uhr möglich.

Zum Gesetzentwurf können bei den Magistratischen Bezirksämtern schriftliche Stellungnahmen abgegeben werden.

#### Inhaltsübersicht

Rückblick 1990:	
Mehr als 324 Millionen für den Sport	4
Smejkal: Bessere Information und Beratung	
für ausländische Familien	5
Gemeinderatsausschuß Verkehr und Energie	
vom 16. 10. 1990	6
Gemeinderatsausschuß Verkehr und Energie	
vom 6. 11. 1990	9
Gemeinderatsausschuß Umwelt, Freizeit und Spor	
vom 6. 11. 1990	
Gewerbeanmeldungen vom 17. bis 21. 12. 1990	
Konzessionserteilungen vom 17. bis 21. 12. 1990.	
Gewerbeanmeldungen vom 27. bis 28. 12. 1990	
Konzessionserteilungen vom 27. bis 28. 12. 1990 .	
Bauansuchen vom 22. bis 29. 12. 1990	
Kundmachung der MA 21	
Verlautbarung betreffend Konzessionsprüfung	1
für das Drogistengewerbe	20
Verlautbarung betreffend Konzessionsprüfung	2)
für das Gewerbe des Großhandels mit	
	20
Drogen und Pharmazeutika	29
Verlautbarung betreffend Konzessionsprüfung	
für das auf den Großhandel mit Giften	
eingeschränkte Gewerbe des Großhandels	20
mit Drogen und Pharmazeutika	
Landesgesetzblatt	
Benennung von Grünflächen	35
Verwirklichung der Ergebnisse der	
Spitalsreformkommission	44

Vergabe von Leistungen ..... 31, 37, 39, 40, 41, 42, 43, 45, 46

#### **Textnachweis**

Die Texte auf den Seiten 4 und 5 wurden der "Rathaus-Korrespondenz" entnommen.

## ROSTSCHUTZGESELLSCHAFT

E. SCHEBESTA GES.M.B.H.

Korrosionsschutz · Sandstrahlen · Beschichtungen · Flammschutz

ÖSTERR. ROSTSCHUTZGESELLSCHAFT
R. SCHEBESTA & CO. KG
FARBENGROSSHANDEL

1104 Wien, Fernkorngasse 88, Tel. 604 33 70
Telefax 602 41 34/18



KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN



## BOSCH

Baugesellschaft m. b. H.

1111 Wien, 7. Haideguerstraße 3. Tel. 76 31 51. Telefax 76 92 559

## TER WINDHOL

TRANSPORTUNTERNEHMUNG · SAND- UND SCHOTTERGEWINNUNG · DEICHGRÄBEREI 2460 BRUCK/LEITHA, ALTE WIENER STRASSE 20, TEL. 0 21 62 / 31 23

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

#### GARTENBAU ACHINGER & ACHINGER Gesellschaft m. b. H.

1120 Wien, Am Fasangarten 13, Tel. 83 64 31

KONTRAHENT DER STADT WIEN

KARL DLOUHY OHG

**GEGRÜNDET 1869** 

Erzeugung neuer kompletter Karosserien sowie Durchführung aller Karosserie-Reparaturen

Wien 16, Friedrich-Kaiser-Gasse 79, Tel. 46 15 77

Kontrahent der Wiener Berufsfeuerwehr

Franz Rum

Malerei - Anstrich - Tapeten - Bodenbeläge 1210 WIEN, Gerasdorfer Straße 112 Tel.: 39 95 45

FAX: 390 21 70 KONTRAHENT DER STADT WIEN

60

Gerhart u. Werner Oesterreicher SÄMTLICHE INSTALLATIONEN, FREILEITUNGSBAU UND REPARATUREN 1210 WIEN, BRÜNNER STRASSE 113 · TELEFON 39 13 03

**ELEKTROINSTALLATION GEGRÜNDET 1932** 



# UARD VANAS

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

Scherffenberggasse 5 Autotelefon: 0663 / 127 94 - Geschäft: 47 96 36 -

1180 Wien Telefax: 479636



1120 Wien, Rotenmühlgasse 37, Telefon 83 33 32 Stahlbau, Reparaturen, Kunstschmiedearbeiten, Schlüsseldienst KONTRAHENT DER STADT WIEN

1210 Wien, Frauenstiftgasse 1 · Tel. 39 13 36, 39 55 14 Sämtliche Reparatur- und Neuverglasungen – alle Schleiferarbeiten – Bilder – Spiegel – Rahmen (Einrahmungen) – Haus- und Küchengeräte Kontrahent der Gemeinde Wien



Ges. m. b. H.

1101 Wien, Daumegasse 5, Tel.: 602 36 90 Serie, Fax: 602 36 90-33 2130 Mistelbach, Bahnstraße 25, Telefon 0 25 72 / 31 52 U S T

In den Häusern unserer schönen Stadt sind so manche Rohre alt und matt. Ob Heizung, Wasser oder Sanitär, weiß oft man keinen Rat mehr. Darum - weißt Du was rufe schnell Haustechnik Plass.

## Tomedi GesmbH

SCHLOSSEREI

1220 Wien, Rugierstraße 49 Telefon (0 22 2) 23 43 08, 23 95 69

KONTRAHENT DER STADT WIEN



Ges. m. b. H.

1100 WIEN, DAVIDGASSE 59, TELEFON 604 52 89 KONTRAHENT DER STADT WIEN

#### 10. Bezirk:

Klauser Walter Gesellschaft mbH, Beförderung von Gütern mit Kraftfahrzeugen des Straßenverkehrs im Fernverkehr (Güterfernverkehr) mit einem Kraftfahrzeug, erweitert um zwei Kraftfahrzeuge, Inzersdorfer Straße 103–105/1/26.

#### 12. Bezirk:

ENVIROPLAN Umwelttechnik Gesellschaft mbH, Technisches Büro auf dem Fachgebiet der Kulturtechnik und Wasserwirtschaft, Krichbaumgasse 31. – Prummer, Ing Karl, Elektroinstallation der Unterstufe, Am Rosenhügel 12. – Weislein Hans Gesellschaft mbH, Geschäfts- und Wohnungsvermittlung sowie die Vermittlung des Kaufes, Tausches, der Pachtung und Verpachtung von Realitäten und Vermittlung von Hypothekardarlehen, Migazziplatz 3/1A. – Weislein Hans Gesellschaft mbH, Verwaltung von Gebäuden, Migazziplatz 3/1A.

#### 13. Bezirk:

Göring Herta, Taxigewerbe, Elisabethallee 95D.

#### 15. Bezirk:

"Agepha" Arbeitsgemeinschaft zur Erzeugung pharmazeutischer Artikel, Gesellschaft mbH, Großhandel mit Drogen und Pharmazeutika, eingeschränkt auf Kontaktlinsenpflegemittel und Augenpräparate, Guntherstraße 11. – Veigl Günter Gesellschaft mbH, Gas- und Wasserleitungsinstallation, Sturzgasse 46. – Verein "Kontakt für Einsame", Gastgewerbe in der Betriebsart eines Espressos, Hütteldorfer Straße 29.

#### 17. Bezirk:

Blaschek Helga Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Kaffeehauses, Schadinagasse 1.

#### 22. Bezirk:

Andersson Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Bar, Neue Donau, linkes Ufer, Arkaden A1.

#### Bauansuchen

eingelangt in der Zeit vom 22. bis 29. Dezember 1990

## Neu-, Um- und Zubauten und sonstige bauliche Veränderungen

1. Bezirk: Himmelpfortgasse 13, bauliche Änderungen, Peter Bauer, 16, Hertlgasse 7. Planverfasser: Arch Konrad Holzknecht, 4, Plößlgasse 4, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Rotenturmstraße 19, Umwidmung, Ankerbrot AG, 10, Absberggasse Nr 35–37. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schottenring 19, Selbstfahreraufzug, Änderung, Maschke & Bayerl GesmbH, 8, Albertgasse 26. Planverfasser: Wertheim-Werke AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer: Ing Helmut Appel, 18, Währinger Gürtel 41

Schwertgasse 4, Umwidmung, Breintrust GesmbH. Planverfasser und Bauführer: W. F. Sommer KG, Stbmst, 10, Ettenreichgasse 23.

2. Bezirk: Lampigasse 29, Dachgeschoßausbau, VSI HausverwaltungsgesmbH, 1, Wollzeile 9. Planverfasser: Bmst Peter Golaszewski, 22, Harlacherweg 2/1, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Raimundgasse 2, Dachgeschoßausbau, VSI HausverwaltungsgesmbH, 1, Wollzeile 9. Planverfasser: Bmst Peter Golaszewski, 22, Harlacherweg Nr 2/1, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

3. Bezirk: Hohlweggasse 33, bauliche Änderungen, Christine Pölzler, 10, Gellertgasse 19. Planverfasser: Dr Franz W. Katlein, Zivilingenieur, 3, Hegergasse 2, Bauführer: Bmst Franz Katlein, 5, Nikolsdorfer Gasse Nr 39–41.

Reisnerstraße 5, Selbstfahreraufzug, Fab GesmbH, 1, Opernring 4/1. Planverfasser: Wertheim-Werke AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer: Dipl Ing Franz Mörtinger & Co, 6, Getreidemarkt 7.

 Bezirk: Bräuhausgasse 11, Dachgeschoßausbau mit 4 Wohnungen, Judith Steiner, 2, Haidgasse 15. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Ludwig Samek, 21, Donaufelder Straße 110.

Stöbergasse 22/21+22, Zusammenlegung, Adel Armanous, 5, Stöbergasse 22. Planverfasser und Bauführer: Franz Stranz BaugesmbH, Schwechat, Klederinger Straße 96, NÖ.

 Bezirk: Hofmühlgasse 7A, bauliche Änderungen, nachträgliche Bewilligung, Wohnungszusammenlegung, Manfred Waldenmair, im Hause. Planverfasser und Bauführer: BU Franz Posch GesmbH, 5, Wiedner Hauptstraße 104/1.

Mariahilfer Straße 121B, Neubau eines Büro- und Geschäftshauses, Bürohaus Mariahilf ErrichtungsgesmbH, 1, Mahlerstraße 14. Planverfasser: Arch Dipl Ing Fritz Schwaighofer, Innsbruck, Neurauthgasse 10–12, Tirol, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Mariahilfer Straße 35/1, bauliche Änderungen, Einbau von 2 Aufzügen, Anton Orlicek, 2, Mexikoplatz 24. Planverfasser und Bauführer: Stbmst Ing Peter und Dipl Ing Paul Tupy, 23, Anton-Freunschlag-Gasse 47.

7. Bezirk: Kaiserstraße 113–115, bauliche Änderungen, Änderung der Raumanordnung, Landeshypothekenbank NÖ Leasing GesmbH, 1, Fischhof 3. Planverfasser: Dipl Ing Oskar Lorber, Baden bei Wien, Pfarrplatz 4, NÖ, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Mariahilfer Straße 74B, bauliche Änderungen, Dachgeschoßausbau, Rudolf Bauer, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Erwin Stolz, 14, Sonnenweg 115–117, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Neubaugasse 47, Errichtung eines Hotels, Hobau Hotelbau- und ErrichtunsgesmbH, 1, Annagasse 14. Planverfasser: Arch Dipl Ing Gerhard Steffel und Peter Treitl, 8, Trautsongasse 1, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

- 8. Bezirk: Lange Gasse 51, bauliche Änderungen, Albrecht Konecny, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Toelg GesmbH, 7, Westbahnstraße Nr 8.
- Bezirk: Liechtensteinstraße 62, Geschäftsumbau, Billa Warenhandels-Aktiengesellschaft, Wiener Neudorf, Straße 3, NÖ. Planverfasser: Atelier Karl-Heinz Nagl, 3, Gärtnergasse 4, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Sporkenbühelgasse 1, Dachgeschoßausbau, Jutta Tauber, 18, Theresiengasse 9. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Ludwig Samek, 21, Donaufelder Straße 110.

10. Bezirk: Hasenöhrlstraße 12, bauliche Änderungen, Ing Christian und Renate Chwatal, 9, Glasergasse 18. Planverfasser und Bauführer: Mischek Fertigbau AG, 1, Dorotheergasse 7.

Quellenplatz 2, Lichtreklame, Generali Allgemeine Lebensversicherung AG, 1, Landskrongasse 1. Planverfasser und Bauführer: Neon-Licht, Brunner & Co OHG, 2, Ilgplatz 3.

Triester Straße 64, Lichtwerbeanlage, Österr Philips Industrie GesmbH, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Austroflex, Gablitz, Linzer Straße 139, NÖ.

Wienerbergstraße 11, Business Park Vienna, Frank GesmbH, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Zachari Vesselinov, 6, Windmühlgasse 26, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

11. Bezirk: 1. Haidequerstraße 1, Einträgerlaufkran 15 t, Wiener Stadtwerke, im Hause. Planverfasser: Kone Krane GesmbH, 23, Tenschertstraße 8, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

# weserbau

baugesellschaft m.b.h.

industrieböden + estriche
Blastrac + 1090 wien, spitalgasse 1

kugestrahlen des Bundes und der Stadt wien

tel. 0 22 2/43 14 56 fax 0 22 2/43 32 43

## ING. EGON MÜHLBERGER

Erzeugung von ZENTRALHEIZKESSELN

Gas-Spezialheizkessel, Standmodell, mit oder ohne Warmwasserentnahme Gas-Warmwasserboiler, 100 bis 300 Liter mit Heizungsanschluß Gas-Saunaofen, 8,5 kW

BÜRO: 1070 WIEN,

**BURGGASSE 21** 

TEL. 93 35 53, 93 43 04

BETRIEB: 1070 WIEN,

Schrankgasse 16

(LIEFERANT ÖFFENTLICHER

DIENSTSTELLEN)

#### Ges.m.b.H. TISCHLEREI - HOLZWOLLE

A-8641 ST. MAREIN I. M., TEL. (0 38 64) 21 77 POSTFACH 64, TELEFAX: 0 38 64 / 21 77-85 LIEFERANT DER STADT WIEN

## STAHLBAU ING. FRIEDRICH PREINL

1140 WIEN, MÄRZSTRASSE 172, TELEFON 92 12 44, FAX 92 12 90 LIEFERANT DER STADT WIEN

#### VASILJKOVIC Gesellschaft m.b.H.

Malerei - Anstrich - Tapeten · Vollwärmeschutzfassade ·

Telefon 330-78-53

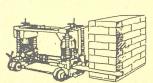
Telefax 330-75 43

Meldemannstraße 19

Kontrahent der Stadt Wien

**STEINMETZBETRIEB** Gerhard Weiss GES. M. B. H.

1220 Wien, Wagramer Straße 46 (Zufahrt Fischerweg 9), Tel. 23 51 66, 23 51 62, Fax 23 51 66/17, Telex 13-5562 GRANIT - MARMOR - KUNSTSTEIN - BODENBELÄGE - TREPPEN KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN



## MATRO-STROBL BAU Ges. m. b. H. Tel. 865 23 07, Fax 865 49 49 MAUERTROCKENLEGUNG

Fassadenrenovierung Fassadenvollwärmeschutz

KONTRAHENT DER STADT WIEN

**1230 Wien** Kugelmanngasse 5a

HOLZBAU ING. HANS PÖCHO BAUGESELLSCHAFTMBH BRUNO OFNER Ges. m. b. H. KONTRAHENT DER STADT WIEN - AUSFÜHRUNG SÄMTLI-CHER ZIMMERMEISTERARBEITEN - INNENAUSBAU

1160 Wien, Lorenz-Mandl-Gasse 26/1 Werkplatz: 1160 Wien, Huttengasse 27 Telefon 92 43 68, 982 18 91

BAUMEISTERARBEITEN



Bauunternehmung

1235 Wien, Dirmhirngasse 126 Telefon 889 28 53, 882 93 83

KONTRAHENT DER STADT WIEN

#### GLASBAU ROBERT PAAR

Spezialist für sämtliche Arten der Dachverglasung Profilit-Verglasung - Isolierglas

1030 Wien, Kleistgasse 21, Telefon 78 56 89, 78 56 95 Kontrahent der Stadt Wien

Einfriedungs-, Schlosserei- & HandelsgesmbH Portal- & Stahlbau

Alle Zaunarten – vom Maschengeflecht bis zum exklusiven Schmiedeeisen 1232 Wien, Erlaaer Straße 150 Telefon 67 85 98-0, 67 89 78-0, Fax 67 85 988, 67 89 788

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN



1232 Wien, Triester Str. 326, Tel. 69 42 37 2333 Leopoldsdorf, Hauptstraße 18 Tel. 0 22 35/71 01 • Telefax 0 22 35/29 01

KONTRAHENT DER STADT WIEN

4160 AIGEN IM MÜHLKREIS, OBERÖSTERREICH Aigen 07281/461, 462, 463 Telex: 02-2352 Telefax: 07281/461-22



BAUGESELLSCHAFT M.B.H. Favoritner Gewerbering 10 1100 Wien Tel. 60 24 302 Haidestraße 407, Glashaus, Alfred und Anna Wallner, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Ferdinand Dürnberger Bau- und Zimmermeister, Liezen, Hauptstraße 25, Stmk.

Hauffgasse 17, Dachgeschoßausbau, Arch Dipl Ing Walter Wölfle, 1, Kärntner Straße 12, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hörtengasse 45, Glashaus, Anna Seydl, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Ferdinand Dürnberger Bau- und Zimmermeister, Liezen, Hauptstraße 25, Stmk.

Kaiserebersdorfer Straße, Betriebsanlage, Porsche Konstruktionen KG, Fanny-von-Lehnert-Straße 1, Sbg. Planverfasser: Bmst Ing Siegfried Zehetner, Fanny-von-Lehnert-Straße 1, Sbg, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Lorystraße 33/1, Vollwärmeschutz, MA 27. Planverfasser und Bauführer: Aeromont BaugesmbH, 12, Flurschützstraße 16.

- 12. Bezirk: Meidlinger Hauptstraße 57–59, Baugrubensicherung, Achammer, Tritthart, Fröhlich, Arch und Ing Büro, 3, Landstraßer Hauptstraße Nr 97/1. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.
- 13. Bezirk: Hermesstraße 175, Einfamilienhaus, Dr Kurt und Gerlinde Szkalarski, 13, Hermesstraße 177. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Othmar Strempfl, 13, Hofwiesengasse 19.

Versorgungsheimplatz 1, Brandabschnitte, MA 23. Planverfasser: MA 19, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Versorgungsheimplatz 1, Raumumwidmungen, MA 23. Planverfasser: MA 19, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Würzburggasse 30, Umbau – Hauptgebäude Nord, ORF – Österreichischer Rundfunk, im Hause. Planverfasser: ORF – Österreichischer Rundfunk, 13, Würzburggasse 30, Bauführer: Hazet BaugesmbH, 13, Hietzinger Hauptstraße 53.

14. Bezirk: Breitenseer Straße 6, Umbau, Sylvia Forstner, 15, Denglergasse Nr 7. Planverfasser: Bmst Ronald Adolf, 18, Währinger Gürtel 39, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Heidestraße 11, Sommerhaus, Josef und Silvia Griesinger, 12, Rothkirchgasse 2/5. Planverfasser: Bmst Ing Johann Degendorfer, 4, Plößlgasse 4, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hernstorferstraße 27, Wohnhaus, Dr Axel Nepraunik, Stubenbastei 2. Planverfasser: Dipl Ing Hugo Konrad Mischek, 1, Dorotheergasse 7, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hütteldorfer Straße 181, bauliche Änderungen, Peter Schleifer, im Hause. Planverfasser: BUF. Schuster GesmbH, Wolfsgraben, NÖ, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kampfstraße 14, Einfamilienhaus, Ing Friedrich Paumann, 14, Kampfstraße 14. Planverfasser: Bmst F. Rathmanner & Sohn GesmbH, 12, Aichhorngasse 8, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Steinböckengasse 100, bauliche Änderungen, Erster österreichischer Naturheilverein, 6, Esterhazygasse 30. Planverfasser und Bauführer: Hammer & Dobler GesmbH, 14, Lorenz-Weiß-Gasse 10.

15. Bezirk: Arnsteingasse 24, bauliche Abänderungen, Realkanzlei Renate Überbacher, 18, Staudgasse 77. Planverfasser und Bauführer: BU Franz Posch GesmbH, 5, Wiedner Hauptstraße 104/1.

Beingasse 6, bauliche Abänderungen, Franz Kopp, im Hause. Planverfasser: Georg Mayranderl, 14, Westermayergasse 11, Bauführer: Taussig Bau GesmbH, 16, Römergasse 18.

Beingasse 6, bauliche Abänderungen, Felicitas Bagner, im Hause. Planverfasser: Georg Mayranderl, 14, Westermayergasse 11, Bauführer: Taussig Bau GesmbH, 16, Römergasse 18.

Diefenbachgasse 20, nachträgliche Baubewilligung – Zubau, Günther Schwabe, Mödling, Payergasse 36–38, NÖ. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Huglgasse 1–3, Raumumwidmungen, MA 23. Planverfasser: MA 19, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Mariahilfer Straße 147, Sanierung und Einbau, Dr Franz Jaunk, 12, Meidlinger Hauptstraße 7–9. Planverfasser: Werkstatt Wien Spiegelfeld, Holnsteiner und Co, 4, Faulmanngasse 4, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

16. Bezirk: Degengasse 31/25+26, Wohnungszusammenlegung, Immobilienverwaltung Othmar Wondrak, 4, Wohllebengasse 7. Planverfasser und Bauführer: BU Mühlbauer GesmbH, 19, Boschstraße 19.

Herbststraße 49, Einbau von Abfallrohren, Ing Wolfhard Kopatschek, 5, Schönbrunner Straße 111. Planverfasser und Bauführer: Huber GesmbH, 10, Jagdgasse 27.

Payergasse 15, Sanierung des Wohnhauses, WVG Wohnhausverbesserungs GesmbH, 4, Faulmanngasse 4. Planverfasser: Arch Dipl Ing Peter Zauchenberger, 23, Fischergasse 5, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Thaliastraße 146, bauliche Änderungen, Bmst Harald Hofstätter, Baden bei Wien, Braunstraße 19, NÖ. Planverfasser und Bauführer: Bmst Harald Hofstätter, Baden bei Wien, Braunstraße 19, NÖ.

Thaliastraße 146, bauliche Änderungen, GV Dr Monika Spatz, 18, Kutschkergasse 44. Planverfasser und Bauführer: Bmst Harald Hofstätter, Baden bei Wien, Braunstraße 19, NÖ.

Wattgasse 16, Umwidmung in eine Luftleitungsanlage, Pizza Pronto GastronomiebetriebsgesmbH, im Hause. Planverfasser: Bmst Werner Trittenwein, Brunn am Gebirge, Franz-Kein-Gasse 48–52, NÖ, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Gartenfreunde, Kanalanschluß, Dr Engelbert Schmutzer, 18, Pötzleinsdorfer Straße 194/1. Planverfasser und Bauführer: BU Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Gartenfreunde, Kanalanschluß, Sonja Hacker, 16, Liebknechtgasse 7/29. Planverfasser und Bauführer: BU Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteingasse 1, NÖ.

Kleingartenanlage Gartenfreunde, Kanalanschluß, Rudolf Körmer, 16, Wattgasse 9–11/1. Planverfasser und Bauführer: BU Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Gartenfreunde, Kanalanschluß, Helmut Maurer, 15, Geyschlägergasse 11. Planverfasser und Bauführer: BU Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Gartenfreunde, Kanalanschluß, Elisabeth Kreil, 16, Heindlgasse 4/1. Planverfasser und Bauführer: BU Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Gartenfreunde, Kanalansuchen, Aloisia Kaufmann, 16, Thalhaimergasse 32–38/1. Planverfasser und Bauführer: BU Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Gartenfreunde, Kanalanschluß, Dipl Ing Hans Ulreich, 13, Hietzinger Hauptstraße 152–154/5. Planverfasser und Bauführer: BU Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Gartenfreunde, Kanalanschluß, Anton Tupy, 16, Ottakringer Straße 188/3. Planverfasser und Bauführer: BU Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Gartenfreunde, Kanalanschluß, Gertrude Kloibmüller, 19, Bockkellerstraße 6. Planverfasser und Bauführer: BU Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.



GARDEROBENSCHRÄNKE AUS STAHLBLECH SITZBANKGARDEROBEN — GARDEROBENEINRICHTUNGEN WC-, DUSCH- UND RAUMTRENNWÄNDE

erzeugt von

A - 9 9 7 1 M AT REI / SEBLAS
Telefon (0.4875) 66 04 Telex 046-665



Bauunternehmung

## HILBINGER-BAU GMBH

1030 Wien, Marxergasse 29/2 · Tel. 712 59 41-85 · Fax 712 59 41-86

KONTRAHENT DER STADT WIEN



SPEZIAL-RAUCHFANGAUSSCHLEIFUNTERNEHMEN

#### PETER MYSLIK KG

STÄNDIG GFRICHTLICH BEEIDETER SACHVERSTÄNDIGER

1195 Wien, Heiligenstädter Str. 141 – 145/8 Postfach 2, Tel. 96 16 68, 37 21 21

KONTRAHENT DER STADT WIEN

## ALBIN KOPP & CO.

Gesellschaft m. b. H.

MALEREI – ANSTRICH – RESTAURIERUNGEN 1010 Wien, Akademiestraße 2b, Tel. 512 41 62

KONTRAHENT DER STADT WIEN

Hans Schauhuber GES. M. B. H. - STAHL- UND MASCHINENBAU - LEICHTMETALLBAU 2000 Stockerau, Prager Straße 37-39 · Telefon 0 22 66 / 28 09
LIEFERANT DER ÖFFENTLICHEN DIENSTSTELLEN

R. Rakovsky

Kontrahent des Bundes und der Stadt Wien

Spezial-Isolierungen für Benzin- und Ölbehälter – Schwarzdeckerei 1060 Wien, Hirschengasse 21 · Telefon 597 23 93



TÜREN - FENSTER



2120 WOLKERSDORF
WERKSTÄTTE: 2122 MÜNICHSTHAL, Hauptstraße 163
Telefon 0 22 45 / 26 49 — TELEFAX 0 22 45 / 32 14
GÜTESIEGELFENSTER aus HOLZ NACH MASS —
HOLZ-AL LIFENSTER — INNENTÜREN



Kurt Prochaska

Leop. Prochaska Ges.m.b.H.

Schlosserei Bau- und Galanteriespenglerei 1220 Wien, Voitgasse 8, & 25 85 86, 25 85 87

Kontrahent der Stadt Wien

#### BAUMEISTER ALFRED LIEBL

☎ 69 37 55

HOCH-, TIEF- UND INDUSTRIEBAU
WIEN + POTTENDORF

雷 69 33 13



Geprüfter Dachdeckermeister

Rudolf Pozdimek

INH. W. SCHMID

1100 Wien, Unterlaa Kirsteweg 86 Telefon 68 40 75 Ausführung aller Dachdeckerarbeiten (Schiefer-, Eternit-, Ziegel-, Pappdecken) zu den kulantesten Bedingungen — Fachmännische Beratung KONTRAHENTDERSTADT WIEN

## **HEINRICH PISTULKA**

GÜTERBEFÖRDERUNG 1190 Wien, Himmelstraße 5, Telefon 32 50 03 KONTRAHENT DER STADT WIEN

# KOGLER GES. M. B. H. GERÜSTBAU

2351 WR. NEUDORF, RICOWEG 10

Telefon: 0 22 36 / 61-770 oder 62-270, Fax: 0 22 36 / 62-270

Hermann Schibich

1150 Wien, Pouthongasse 19 Tel. 92 22 27/77 63 31

## A. & S. PEKAREK

Gesellschaft m. b. H.

GAS – WASSER – HEIZUNG – INSTALLATIONEN 1100 Wien · Triester Straße 19 · Telefon 604 33 76

Wohnhaussanierung: sämtliche Behördenwege übernehmen wir für Sie



ZENTRALE: 1130 Wien Hietzinger Hauptstraße 53 Tel. 878 02

BAUHOF: FILIALEN: 2331 Vösendorf St. Pölten Triester Straße 4–8 Baden Tel. 69 23 27 Salzburg KONTRAHENT DER STADT WIEN 60 JAHRE ERFAHRUNG

in allen Sparten des Bauwesens

HOCH- UND TIEFBAU GENERALUNTERNEHMER

Kleingartenanlage Gartenfreunde, Kanalanschluß, Kurt Heinrich, 16, Possingergasse 12–26/1. Planverfasser und Bauführer: BU Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Liebhartstal, Kleingartenhaus, Gerätehütte, Peter Petrik, 16, Redtenbachergasse 56. Planverfasser und Bauführer: Bmst Rudolf Wiesauer, 21, Theodor-Körner-Gasse 26.

- 17. Bezirk: Kainzgasse 19/9/10, Wohnungszusammenlegung, Herbert Koretz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.
- **18. Bezirk:** Gentzgasse 11, Dachbodenausbau, Dr Gerhard und Gabi Robitschek, 18, Vinzenzgasse 24. Planverfasser: Planbüro Wienzeile, 4, Rechte Wienzeile 3, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Gentzgasse 70, Garage, Ing Erich und Elfriede Nemecek, 22, Sanddorngasse 89. Planverfasser und Bauführer: Ing Wilhelm Nemecek und Sohn OHG, 18, Gentzgasse 70.

Semperstraße 43, bauliche Änderungen, Walter Amon GesmbH, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Edelhofer GesmbH, 2, Große Pfarrgasse 5.

19. Bezirk: Heiligenstädter Straße 22, Adaptierung von 3 Stadtbahnbögen, Fritz Quester Baustoffhandel GesmbH, 19, Heiligenstädter Straße 24. Planverfasser und Bauführer: Leyrer & Graf BaugesmbH, 19, Heiligenstädter Lände 17A.

Kaasgrabengasse 101, Wohnhaus, Anna Wagner, 13, St.-Veit-Gasse 26. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Krottenbachstraße 97, bauliche Änderungen, Alfred Weber, 19, Rodlergasse 11. Planverfasser und Bauführer: D & D BaugesmbH, 10, Waldgasse 37.

Nottebohmstraße, Zweifamilienwohnhaus, Dipl Ing Günther Knopp, 19, Sieveringer Straße 56. Planverfasser: Allgem Bauges A. Porr AG, 3, Engelsberggasse 4, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**21. Bezirk:** Baumergasse 8, Dachgeschoßausbau, Andreas Ellend, im Hause. Planverfasser: BU Anton Notthaft GesmbH, Leobersdorf, NÖ, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Brünner Straße 311, Dachgeschoßausbau (teilweise), Irmgard und Peter Wenzel, 21, Ruthnergasse 91/1. Planverfasser: Arch Dipl Ing Peter Wenzel, 21, Ruthnergasse 91/1, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Ispergasse 11, Garage, Brigitte Winkler, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Pokorny & Co BaugesmbH, 21, Lieleggweg 35.

Ispergasse 9, Zubau, Christine Laufner, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Pokorny & Co BaugesmbH, 21, Lieleggweg 35.

Kleingartenanlage Großjedlersdorf, Kleingartenhaus, Gottfried und Rosa Bischof, 21, Siemensstraße 14–24/5. Planverfasser: Heinz Letuha BaugesmbH und Co KG, 5, Mittersteig 14, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**22. Bezirk:** Adonisweg 16, Wohnhaus, Gerhard Vrhel, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Gerd Sabathiel, 5, Diehlgasse 37.

Arztgasse 97, Abänderungen, Peter Hollensteiner, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Flugfeldstraße 3, Zubau, Aurelia Hochmeister, 14, Hütteldorfer Straße Nr 250A. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Johann Degendorfer, 4, Plößlgasse 4.

Gartenheimstraße 29–31, Hauskanalanschluß, nachträglich, Gisela Stojetz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Hans Wimmer & Sohn GesmbH, 22, Eßlinger Hauptstraße 34.

Lobgrundstraße 2, Füllstation für Straßentankfahrzeuge, ÖMV AG Raffinerie, Schwechat, Mannswörther Straße 28, NÖ. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Mehlbeerengasse 5, bauliche Abänderungen, Elfriede Gulyas, im Hause. Planverfasser: Sedlaczek BaugesmbH, 2, Große Stadtgutgasse 36, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Redengasse 15, Einfriedung, Gerhard Pritz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Friedrich Suppan, 2, Taborstraße 108.

Schafflerhofstraße 37, Wohn-Bürohaus, Daniela Urbanovics, Orth an der Donau, Fadenbachstraße 27, NÖ. Planverfasser und Bauführer: Lorenz-Bau, Orth an der Donau 88, NÖ.

Skabiosenweg 4, Umbau, Norbert Otto, 22, Aribogasse 28/20. Planverfasser und Bauführer: Giener Hoch- und Tiefbau GesmbH, 22, Schafflerhofstraße 121

Steinachgasse 28, Zubau, Margarete Brzobohaty, Großenzersdorf, Albert-Hey-Peter-Gasse 15, NÖ. Planverfasser und Bauführer: Giener Hoch- und Tiefbau GesmbH, 22, Schafflerhofstraße 121.

Teiläckergasse 10, Garage, Margarete Walentin, 21, Schloßhofer Straße Nr 42/17. Planverfasser und Bauführer: Giener Hoch- und Tiefbau GesmbH, 22, Schafflerhofstraße 121.

#### ING. J. MED

**SEIT 1867** 

Projektierung, Planung und Ausführung von Neuanlagen und Generalsanierungen.

Sanitär-, Heizungs-, Klimainstallationen. Öl- und Gasfeuerungen – Wasseraufbereitung – Industrierohrleitungsbau – Laborinstallationen.

31 26 89 Fernwärme 34 04 032

1180 Wien, Gentzgasse 114

## LENTNER Ges. m. b. H.

Estrich- und Industrieböden-Verlegung

2000 Stockerau, Tel. 0 22 66/32 38, Fax 5970 Büro: Josef Jessernigg-Straße 7

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

## **Huber Hietzing**





Kundendienst, Verkauf

1130 Wien, Auhofstraße 82 1130 Wien, Hietzinger Kai 125 Tel. 82 94 11-0 Fax 82 94 11-36

Lieferant der Stadt Wien

GARTENGESTALTUNG · GRÜNFLÄCHENBAU

#### HEINZ EICHHORN

1230 Wien, Dirmhirngasse 48, Telefon 88 69 47, Fax 88 82 55

KONTRAHENT DER STADT WIEN

STAHL- und BAUSCHLOSSEREI

Lehner

1110 WIEN, Krautgasse 2 2324 SCHWECHAT-RANNERSDORF Brauhausstraße 48

Telefon 0 22 2 / 77 13 60, Fax 0 22 2 / 77 34 73

Kontrahent der Stadt Wien

#### ELEKTRO

Installationen · Handel · Blitzschutz · Hochspannung



1020 Wien, Franzensbrückenstr. 26 · Tel. 24 41 48, 24 42 83 (214 41 48, 214 42 83)

KONTRAHENT DER STADT WIEN



## Konrad Beyer & Co.

Baugesellschaft m.b.H.

1090 Wien, Alser Straße 28

Telefon 42 03 80, 42 03 89, Fax 42 03 80/77

KONTRAHENT DER STADT WIEN



FRANZ HOFER HOLZWERK

GES.M.B.H.

Zimmerei - Sägewerk - Holzhandlung GANG-NAIL

7201 Neudörfl bei Wr. Neustadt, Pöttschinger Straße 11 Tel. 0 26 22/77 3 31, 77 3 24



W. GRÖLLER Ges. m. b. H.

1140 Wien, Hütteldorfer Straße 257 c Büro: 1140 Wien, Goldschlagstraße 130/4 95 10 014, Fax 92 51 67

AUTOTELEFON 0 66 3/269 12 948 47 24

Kontrahent des Bundes und der Stadt Wien

FUSSBODENVERLEGUNG PARKETT, KUNSTSTOFF, TEPPICH, SCHLEIFEN und HOLZBÖDEN

KONTRAHENT DER GEMEINDE WIEN

1020 WIEN 2, LEOPOLDSGASSE 27A, TELEFON 216 20 11+12, Fax 216 20 12-73



## KARL JAGER

HEIZUNG · LÜFTUNG · SANITÄR 1061 WIEN, LINIENGASSE 4 Telefon 0 22 2 / 597 16 36-0 · Fax 5971636/34 Ausführung sämtlicher Fliesenarbeiten

## JESEN-TAUCHN

2700 Wr. Neustadt, Günserstraße 278 0 26 22 / 28 2 72

GARTENGESTALTUNG GARTENPFLEGE

## FRANZ BOHA

Ges. m. b. H. 1100 Wien, Gudrunstraße 137/1/5 · Telefon 604 40 56 Kontrahent der Stadt Wien



#### E G TIEF-UND STAHLBETONBAU

A-1090 WIEN, SPITALGASSE 1, TELEFON 43 13 17, 43 13 67, FAX 43 32 43

## EOPOLD STEDRO

1232 Wien, Laxenburger Straße 222, Tel. 616 10 41-0 Fax 616 10 41 33 Kontrahent öffentlicher Dienststellen

Alexander PFEIFER Ges. m. b. H.

BAU- UND LÜFTUNGSSPENGLEREI

Kontrahent der Stadt Wien

1020 Wien, Nestroygasse 9 Telefon 35 75 69, 33 41 43





# gerhard dallinger

1080 Wien, Blindengasse 48 Telefon 42 27 52, Telefax 42 27 52/13



ebrüder Zisch

 $Malerei \cdot Anstrich \cdot Tapeten \cdot Teppich- u. \ Tapetenhandel \cdot Maler- u. \ Anstreicherbedarf$ 

BÜRO UND VERKAUF: 1210 WIEN, GERSTLGASSE 1, TEL. 38 86 94, 38 31 75 WERKSTÄTTE: 1210 Wien, Jeneweingasse 21 KONTRAHENT DER STADT WIEN

## TWERKE KLEINZELI

Gesellschaft m.b.H. Granit, Marmor, Baustoffe

Erzeugung und Ausführung von Steinmetzarbeiten aller Art. Postanschrift: 4115 Kleinzell, Telefon und Telefax 0 72 82 / 53 07. Bahnstation: Neuhaus-Niederwaldkirchen. Werk: 4262 Leopoldschlag, Telefon 0 79 49 / 82 20. Bahnstation: Summerau. Kontrahent der Stadt Wien.

BAUMEISTER ARCHITEKTING. HOCH-, TIEF- UND STAHLBETONBAU

PENZINGER STRASSE 128 1140 WIFN . **TELEFON 825392** 

Wilhelm Frank Nfg. EVELINE FRANK

> Spezialfabrik für Schultafelkreide 1232 Wien, Draschestraße 10 Tel. 67 12 10

KONTRAHENT DER STADT WIEN



ZIMMERMEISTER

#### PETER DAMBERGER

Allgem. beeideter ger. Sachverständiger

1100 Wien 10, Grundäckergasse 9 Betrieb: 68 51 67



#### **Richard Marischka**

Gesellschaft m. b. H. & Co. KG

1200 WIEN, TREUSTRASSE 42 TELEFON 330 34 45



INSTALLATIONSUNTERNEHMEN FÜR GAS – WASSER – SANITÄRE ANLAGEN UND HEIZUNG

Ulanenweg 64, Sommerhaus, Harald Schneider, 20, Jägerstraße 44/7. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße Nr. 3

Angoraweg 3, Wohnhaus, Helga Waldmann, 21, Ruthnergasse 56–60/1. Planverfasser und Bauführer: Bmst Josef Wutzlhofer, Oberwaltersdorf, Badnerstraße 2, NÖ.

Kleingartenanlage ÖBB, Landwirtschaft Kagran, Parzelle 215, Senkgrube, Dr Franz Lang, 21, Jeneweingasse 10. Planverfasser und Bauführer: Bmst Otto Koch, Hoch-, Tief- und Stahlbetonbau, Schwechat, Weglgasse 10, NÖ.

Siedlung Ponysee, Badehütte, Los 30, Michael und Edith Strasser, 22, Theodor-Kramer-Straße 8/3. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Gerd Sabathiel, 5, Diehlgasse 37.

Lobau, Zwischenlagerplatz, ÖMV Aktiengesellschaft, Schwechat, Mannswörther Straße 28, NÖ. Planverfasser und Bauführer: Dipl Ing Brandstetter & Co BaugesmbH, 23, Pfarrgasse 54.

23. Bezirk: Gutheil-Schoder-Gasse 1, Lichtwerbeanlage, Österr Philips Industrie GesmbH, 10, Triester Straße 64. Planverfasser und Bauführer: Austroflex, Gablitz, Linzer Straße 139, NÖ.

Johann-Teufel-Gasse 29, Einfamilienhaus und Abbruch, Bernhard und Christine Brunner, 23, Anton-Baumgartner-Straße 44/A. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben, Bauführer: Dipl Ing Gebhart Nusser, Mauerbach, Dolleschelgasse 2, NÖ.

Karl-Tornay-Gasse 25, Geräteschuppen, Josef Freitag, 23, Dr.-Hans-Wenzel-Gasse 13. Planverfasser und Bauführer: BU Ing Johann Pipek, Vösendorf, Ortsstraße 146, NÖ.

Kinskygasse 88, Zubau, Franz und Eva Weisy, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Walter Els, Sierndorf, Wiener Straße 30, NÖ.

Rossakgasse 67, Garage, Otto Schill, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Gerhard Petsch GesmbH, 15, Braunhirschengasse 7.

Kleingartenanlage Brändströmgasse, Parzelle 19, Kleingartenhaus, Wolfgang Lorenz, 23, Gutheil-Schoder-Gasse 74. Planverfasser: Bmst Ing Ferdinand Winkler, 13, Am Rosenberg 1/1, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Brändströmgasse, Parzelle 20, Kleingartenhaus mit Kanalanschluß, Erika Mayer, 23, Erlaaer Straße 120/7. Planverfasser und Bauführer: Terra BaugesmbH, 22, Erzherzog-Karl-Straße 217.

Kleingartenanlage Brändströmgasse, Parzelle 23, Kleingartenhaus mit Kanalanschluß, Josef Haunzwickl, 12, Andersengasse 23/30. Planverfasser und Bauführer: Postl GesmbH Holzbau, Miesenbach 65, NÖ.

#### Abbrüche

- Bezirk: Klederinger Straße 66, Leopold Minarik, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Anneliese Titz, Himberg bei Wien, Velmer Straße 2-4, NÖ.
- 16. Bezirk: Kleingartenanlage Reizenpfenning, Errichtung eines Wasserbeckens, Ingrid Bauer, 17, Händelgasse 1/1. Planverfasser und Bauführer: Gruber Holz GesmbH, Purkersdorf, Linzer Straße 51, NÖ.
- 19. Bezirk: Grinzinger Straße 67, Garagenhaus, Dr Günter und Jutta Schweiger, 18, Peter-Jordan-Straße 145/3. Planverfasser: Arch Reinhard Taschner & Erwin Kinger, 3, Hörnesgasse 5, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.
- **22. Bezirk:** Im Gestockert, Wohnhaus, Siedlungs-Union Genossenschaft mbH, 22, Straßmeyergasse 70. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.



1232 Wien, Atzlergasse 10, Tel. 0 22 2/69 33 65, Fax 69 33 65/75 2500 Baden/Wien, Eugengasse 21, Tel. 0 22 52/85 3 57

KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

#### Grundabteilungen

- Bezirk: Landstraße, Erdbergstraße/Franzosengraben, EZ 2200, 2202, 2203, 3067, 2204, 2207, 3361, 3362 u a, Gst 2677/1, 2676/1, 2673/2, 2592/2, 2592/1, 2589/1 u a, Stadt Wien im Wege der MA 41 933/87 Gd (MA 64 EZ 1736/Landstraße, 4/90).
- Bezirk: Altmannsdorf, Hetzendorfer Straße 8, EZ 43, 1191, Gst 40, 426/
   Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4, für Stadt Wien (MA 64 EZ 43/Altmannsdorf, 2/90).
- 13. Bezirk: Ober St Veit, Gemeindeberggasse 1/7, EZ 790, 791, 789, 575, 587, 3250, Gst 931, 928/6, 923/1, 929/1, 930/1, 823/3, 1616/6, Dipl Ing Dr nat techn Josef Pfleger, 1238 Wien, Mauer, Endresstraße 121/II, für Eduard Herrmann und Peter Buchmeier (MA 64 EZ 575/Ober St. Veit, 2/90).
- 19. Bezirk: Ober Sievering, Agnesgasse 15b, EZ 498, 725, Gst 318/18, 318/21, 318/22, 318/5, 318/7, 318/23, 318/24, Dipl Ing Erich Schmidt, 6, Linke Wienzeile 118, für Karl und Monika Netousek (MA 64 EZ 498/Ober Sievering, 1/90).

Unter Sievering, Sieveringer Straße 137, EZ 151, 343, 1346, Gst .170/2, 345, 805/8, Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4, für Wien-Film GesmbH und Miteigentümer (MA 64 – EZ 151/Unter Sievering, 1/90).

21. Bezirk: Großjedlersdorf, Jedleseer Straße – Dunantgasse, EZ 631, Gst 607/5, 1129, Stadt Wien im Wege der MA 41 – 220/90 Gd (MA 64 – EZ 631/Großjedlersdorf, 1/90).

Großjedlersdorf, Jedleseer Straße, EZ 631, Gst 607/5, Stadt Wien im Wege der MA 41 – 218/90 Gd (MA 64 – EZ 631/Großjedlersdorf, 2/90).

**22. Bezirk:** Kagran, verlängerter Rennbahnweg, EZ 1480, 2331, 2697, 3510, 2266, Gst 427/1, 421/1, 421/67, 421/69, 421/5, Stadt Wien im Wege der MA 41 – 2178/90 (MA 64 – EZ 1480/Kagran, 1/90).

Breitenlee, Pirquetgasse, EZ 69, 676, 741, 54, Gst 661, 671/7, 671/9, Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4, für Stadt Wien (MA 64 – EZ 54/Breitenlee, 2/90).

#### Bekanntgabe der Bebauungsbestimmungen

- 2. Bezirk: Hillerstraße, Bundesbaudirektion Wien für Wien, NÖ und Burgenland, 1, Kärntner Ring 9–13. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.
- 3. Bezirk: Neulinggasse 23, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Dr techn Reinhold Harlfinger, 9, Berggasse 14.
- Bezirk: Säulengasse 16, Elisabeth Sega, Neulengbach, Dreiföhren 315, NÖ. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.
- Bezirk: Knöllgasse 21, Dr Elmar Hoppa, 7, Kellermanngasse 8. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Laxenburger Straße 28, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Manfred Eckharter, 1, Friedrichstraße 6.

- Bezirk: Hochheimgasse 2, Mashhadi und Co GesmbH, 1, Walfischgasse Nr 6/1. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.
- **17. Bezirk:** Dornbacher Straße 116, Erich Hubmann, 9, Hahngasse 34. Planverfasser: Arch Ziv T Dipl Ing Peter Nigst, 19, Friedlgasse 40.

Hernalser Hauptstraße 11, Hodecek & Sohn BaugesmbH, 10, Landgutgasse 51. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Seemüllergasse, Ferdinand Schindler, Inh Dipl Ing Peter Schindler Bmst, 15, Holochergasse 29–31. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Bezirk: Brünner Straße, MDZ. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.



## HOLZBAU - GMEINER

Zimmerei – Stiegenbau – Schalungen – Rigips – Innenausbau – Ferienhäuser 7083 Purbach, Türkenstraße 13, Tel. 0 26 83/55 38, 55 90, Fax: 55 90 45 1010 Wien, Grillparzerstraße 5/18, Tel. 0 22 2/42 65 16



A-1180 WIEN, SEMPERSTRASSE 51, TEL. 310 26 39, FAX 310 26 39 DW 9 KONTRAHENT DER STADT WIEN

## FERDINAND RANFTL

BEHÖRDL, KONZ. ELEKTROINSTALLATION

1040 WIEN, Karolinengasse 17

Telefon 505 23 01, 505 53 18 · FAX 505 53 18 18

KONTRAHENT DER STADT WIEN



#### REMPRECITI

GES.M.B.H.

**FENSTER** 

A-8130 Frohnleiten, Tel. 0 31 26/23 53, Fax DW 20 TÜREN MÖBEL LIEFERANT DER STADT WIEN

SCHLOSSEREI

#### MANFRED TRENKER

(WERKST.: 1090 WIEN, SCHWARZSPANIERSTRASSE 7) SCHLÜSSELDIENST UND BÜRO:

1090 WIEN, GARNISONGASSE 1 **TELEFON 43 97 80** 

KONTRAHENT DER STADT WIEN



#### Eduard Jurkowits STADT-DACHDECKERMEISTER

1030 WIEN, LORBEERG. 13 1080 WIEN, TIGERGASSE 14

TEL. 72 46 70, 43 34 52, 0 27 69 - 71 2 62 STADT WIEN

KONTRAHENT DER



BAUUNTERNEHMUNG JOHANN BESENHOFER

HOCH- UND TIEFBAUGESELLSCHAFT MBH

1100 WIEN, KEPLERGASSE 7 TELEFON 6045578-0,6045579, TELEFAX 0222/6042585 KONTRAHENT DER STADT WIEN



KOMPLETT INNENAUSBAU

1232 WIEN, OBERLAAER STRASSE 286, TEL. 0 22 2 / 67 21 16, 67 05 53 3442 LANGENROHR/TULLN, MOORGASSE 2, TEL. 0 22 72 / 72 17, 72 21, 73 37 FAX 0 22 2 / 67 05 53/22

#### MULLER & HELMERT GES. M. B. H. & CO. KG

SANITÄR- UND HEIZUNGSINSTALLATIONEN 1020 WIEN, VEREINSGASSE 33, TEL. 26 11 04 KONTRAHENT DER STADT WIEN

## INGENIEURE BADJURA, PETRI & CO. KG

Bahnbau sowie Projektierung und Bauausführung von Industriegleisanlagen Großhandel mit Eisenbahnoberbau- und Feldbahnmaterial Hoch-, Tief- und Stahlbetonbau

1080 WIEN, Schlösselgasse 19

图 (0 22 2) 43 61 87-0 Serie



Kontrahent der Stadt Wien

ING. ALEXANDER

## anzenbeck Spenglerei

1140 Wien, Schanzstr. 37 · Tel. 94 96 68, 982 93 80 · Fax 982 93 89 KONTRAHENT DER STADT WIEN



## Franz Stromer

A-1030 Wien, Ungargasse 25/5 Telefon 713 86 17

MALEREI ANSTRICH TAPETEN



#### GERHART HOHENBERGER

Behördl. konz. Rauchfangkehrermeister RAUCHFANGAUSSCHLEIF-GES.M.B.H. & CO. KG

**RÜCKERTGASSE 1** 1160 WIEN **TELEFON 45 15 95** 

## Hans Sting

Gartengestaltung · Grünflächenbau 1160 Wien, Seitenberggasse 7 Telefon 46 89 24

KONTRAHENT DER STADT WIEN

**DACHDECKERMEISTER** 

1224 Wien, Groß-Enzersdorfer-Straße 44, Tel. 22 73 76 KONTRAHENT DER STADT WIEN

## Baumeister Ing. Kurt Hammerl Ges. m. b. H.

Büro: 1160 Wien, Thaliastraße 103/8 Telefon 92 34 20 Fax 92 02 75 – Durchführung aller Hoch-, Tief-, Stahlbetonbauarbeiten

## JOHANN ST

FENSTER UND TÜREN

1222 WIEN, KAGRANER PLATZ 8, TELEFON 23 11 01

 Bezirk: Augentrostgasse 12, Ernst und Gabriele Dungler, Großenzersdorf, Lobaustraße 13/2, NÖ. Planyerfasser: Polzhofer BaugesmbH, Gerasdorf bei Wien, Waldgasse 2, NÖ.

Bambergergasse 71, Christian Neuberger, 22, Düsseldorfstraße 5-13/1. Planverfasser: BU Rittenbacher & Sommer GesmbH, Guntramsdorf, Falkengasse 40, NÖ

Erzherzog-Karl-Straße, für den Eigentümer und als Planverfasser: Asperner Bau- und HandelsgesmbH, 22, Aspernstraße 100.

Industriestraße 22, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Albin Rentenberger, 2, Castellezgasse 29.

Wilhelm-Dachauer-Straße 38, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Alfred Silwester, 15, Kauergasse 10/3.

23. Bezirk: August-Greiml-Weg, Parzelle 78, Rosina Oppolzer, 23, Franz-Asenbauer-Gasse 48/3. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Isoppgasse 23, Dipl Ing Alfred Silwester, 15, Kauergasse 10/3. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Josef-Bühl-Gasse 36, Dipl Ing Reinhard und Eva Gnilsen, 23, Lechthalergasse 49/1. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Maurer-Lange-Gasse 123, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Josef Pfleger, 23, Endresstraße 121.

#### Verlustanzeige

Folgende amtliche Dienstlegitimationen sind in Verlust geraten und werden hiermit für ungültig erklärt:

Dienstlegitimation Nr 25 875 des Technischen Amtsrates Ing Kurt Dvo-

Dienstlegitimation Nr 47 981 des Kanzleioffizials Christian Ellmerich;

Dienstlegitimation Nr 34 530 der Leiterin eines Kindertagesheimes Wal-

Dienstlegitimation Nr 25 685 des Kanzleikommissärs Franz *Gaida*; Dienstlegitimation Nr 63 254 der Bediensteten der Stadt Wien Elfriede

Dienstlegitimation Nr 36 199 der Leiterin eines Kindertagesheimes Hannelore Hipfinger;

Dienstlegitimation Nr 43 222 der Verwaltungsoberkommissärin Barbara Hollborn-Benkö;

Dienstlegitimation Nr 34 811 des Bediensteten der Stadt Wien Johann

Dienstlegitimation Nr 41 956 (ausgestellt am 17. Jänner 1972) der Bediensteten der Wiener Stadtwerke – E-Werke Stefanie *Klima*; Dienstlegitimation Nr 42 599 der Leiterin eines Kindertagesheimes Inge

Kugler; Dienstlegitimation Nr 36 593 der Leiterin eines Kindertagesheimes Ingrid

Mayerhofer; Dienstlegitimation Nr 46 755 der Bediensteten der Stadt Wien Christine Moser;

Dienstlegitimation Nr 34 636 (ausgestellt am 2. Oktober 1989) der Bediensteten der Wiener Stadtwerke – E-Werke Christine *Proksch*; Dienstlegitimation Nr 38 034 der Leiterin eines Kindertagesheimes Eve-

line Pumpler;

Dienstlegitimation Nr 40 453 der Verwaltungsoberkommissärin Brigitte

Dienstlegitimation Nr 259/VB der Kanzleioffizialin der Wiener Stadtwerke Generaldirektion-Zentralverwaltung, Rechts- und Verwaltungsabteilung Brigitte Rudolf;

Dienstlegitimation Nr 35 752 der Leiterin eines Kindertagesheimes Sonja Smutek:

Dienstlegitimation Nr 8 306 der Kindergarteninspektorin i.R. Luise

## Ing. JOHANN HUF

Fuhrwerksunternehmen, Sand- und Schotterwerk 1210 Wien, Leopoldauer Straße 27 Telefon 38 51 11, 38 35 83

KONTRAHENT DER STADT WIEN

Dienstlegitimation Nr 42 900 (ausgestellt am 1. Juni 1978) des Bediensteten der Wiener Stadtwerke - E-Werke Alfred Swoboda;

Dienstlegitimation Nr 49 654 der Lehrschwester Marianne Thüringer.

Das Amtliche Dienstabzeichen (groß) Nummer 101 des Herrn Heinrich Graf, Bediensteten der Wiener Stadtwerke – Städtische Bestattung ist in Verlust geraten und wird hiermit für ungültig erklärt.

Baumeister

## KURT SPULLE

1100 Wien, Fernkorngasse 76-78/54, Tel. 62 44 42 KONTRAHENT DER STADT WIEN

## Kundmachung der MA 21 Flächenwidmungs- und Bebauungsplan

Auflegungen

(MA 21 - Plan Nr 6156.)

Auflegung eines Entwurfes für die Aufhebung und Neufestsetzung des Flächenwidmungsplanes und Bebauungsplanes für das Gebiet zwischen Rasumofskygasse, Geusaugasse, Kübeckgasse, Erdbergstraße und Landstraßer Hauptstraße im 3. Bezirk, KatG Landstraße, sowie Festsetzung einer Schutzzone gemäß § 7 (1) der BO für Wien.

(MA 21 - Plan Nr 6233.)

Auflegung eines Entwurfes für die Aufhebung und Neufestsetzung des Flächenwidmungsplanes und Bebauungsplanes für das Gebiet zwischen Am Kanal, Linienzug 1-2, Linienzug 2-3 (verlängerte Lorystraße), Linienzug 3-4 im 11. Bezirk, KatG Simmering.

(MA 21 - Plan Nr 6201.)

Auflegung eines Entwurfes für die Aufhebung und Neufestsetzung des Flächenwidmungsplanes und des Bebauungsplanes für das Gebiet zwischen Steudelgasse, Gudrunstraße, Absberggasse und Laaerberg-Straße im 10. Bezirk, KatG Favoriten, sowie Festsetzung einer Schutzzone gemäß § 7 (1) der BO für Wien.

Die vorumschriebenen Entwürfe des Magistrates, werden auf Grund des § 2 Abs 6 der BO für Wien vom 24. Jänner bis 21. Februar 1991 zur öffentlichen Einsicht aufgelegt. Die Einsicht kann während der Dienststunden in der MA 21 - Flächenwidmungs- und Bebauungsplan -, 1, Rathausstraße

Nr 14–16, 2. Stock, vorgenommen werden.
Innerhalb der Auflagefrist können schriftlich Stellungnahmen eingebracht werden.

Magistrat der Stadt Wien Magistratsabteilung 21

# HEINZ FIDLER

KALTE SCHALL

1220 Wien, Sinagasse 52 Telefon 23 57 14





## tohann LIE TO Ges.m.b.H.

TRANSPORTE · SANDWERKE · DEICHGRÄBER · ERDARBEITEN

1222 WIEN, WAGRAMER STRASSE 149 TELEFON (0 22 2) 23 51 23, 23 51 52



STRASSENBAU-**ARBEITEN BAUVORHABEN:** 1020 WIEN AUSSTELLUNGS-STRASSE **IM AUFTRAG DER FIRMA** 

Pittel+Brausewetter

STRASSENBAU-**ARBEITEN BAUVORHABEN:** 1010 WIEN WEISKIRCHNER-STRASSE **IM AUFTRAG** DER FIRMA

TEERAG — ASDAG



DVR 0000191 / VXXX; DVR 0000458589. Erscheinungsort Wien, Verlagspostamt 1010 · Retoursendungen

bitte an PA 1150 Wien.

Eine Bitte an den Herrn Briefträger:

Falls Sie diese Zeitschrift nicht zustellen können, teilen Sie uns bitte hier den Grund und gegebenenfalls die richtige Adresse mit. Herzlichen Dank.

P.b.b.